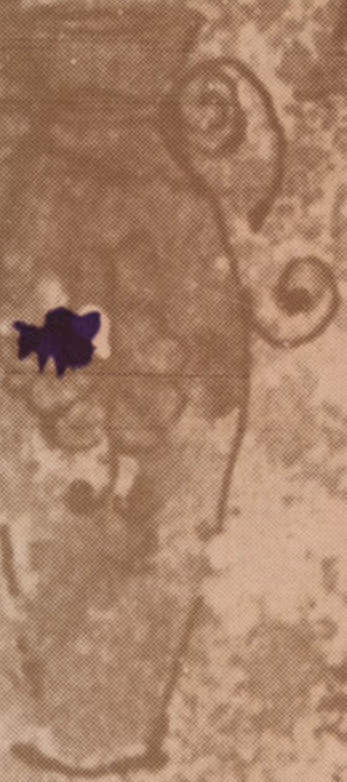
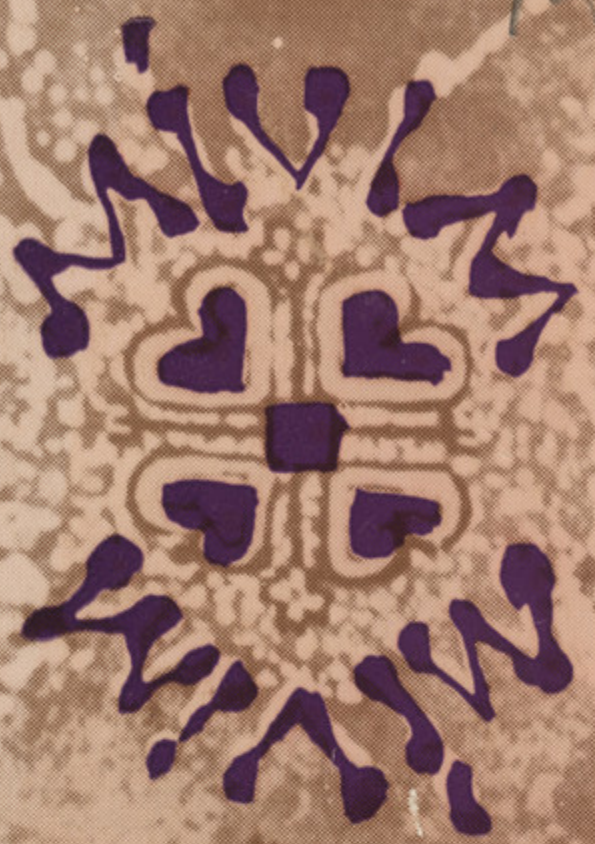


~~498~~  
21-491

Mona Brezarte  
1963



## 13. AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU KULTŪRAS DIENU NORISE

*Sestdien, 21. decembrī*

plkst. 18.00 GLEZNU IZSTĀDES ATKLĀŠANA,  
Latviešu Namā.

*Trešdien, 25. decembrī*

plkst. 11.00 KULTŪRAS DIENU DIEVKALPOJUMS  
KATOĻIEM, Sv. Dominika baznīcā, The  
Crescent, Flemington.

*Ceturtdien, 26. decembrī*

plkst. 14.00 KULTŪRAS DIENU DIEVKALPO-  
JUMS LUTERĀNIEM, Sv. Annas baznī-  
cā, 40 Homebush Rd., Strathfield.

16.00 ARTURA GRAPMAŅA FOTO IZSTĀ-  
DES "MŪSU LATVIJA" ATKLĀŠANA,  
Sidnejas Draudzes Namā.

17.30 ARCHĪVA IZSTĀDES "TOREIZ UN  
TAGAD" ATKLĀŠANA, Latviešu Namā.

18.00 DAIĻAMATNIECĪBAS IZSTĀDES AT-  
KLĀŠANA, Latviešu Namā.

19.00 TEĀTRA IZRĀDE, Latviešu Namā.

*Piektdien, 27. decembrī*

plkst. 10.00 SKOLOTĀJU KONFERENCE, Sidnejas  
Draudzes Namā.

19.00 KULTŪRAS DIENU ATKLĀŠANA un  
JAUNDARBU KONCERTS, Latviešu  
Namā.

*Sestdien, 28. decembrī*

plkst. 8.00 JAUKTO KORU MĒĢINĀJUMS, Lat-  
viešu Namā.

9.00 LKBA KONGRESS, 57 Church St., Lid-  
combe.

10.00 STUDENTU DEBAŠU SACENSĪBA, Vie-  
nības draudzes baznīcas zālē.

13.00 TAUTAS DEJU MĒĢINĀJUMS, Sidne-  
jas Pilsētas Namā.

13.15 SIEVIEŠU KORU MĒĢINĀJUMS, Lat-  
viešu Namā.

- 14.00 AUSTRĀLIJAS LATV. STUDENTU APVIENĪBAS KONGRESS, Vienības draudzes baznīcas zālē.
- 14.30 VĪRU KORU MĒĢINĀJUMS, Latviešu Namā.
- 19.00 TAUTAS DEJAS, Sidnejas Pilsētas Namā.

*Svētdien, 29. decembrī*

- plkst. 8.00 DAUGAVAS VANADŽU KONGRESS, Sidnejas Draudzes Namā.
- 8.00 JAUKTO KORU MĒĢINĀJUMS, Latviešu Namā.
- 10.00 ŠACHA ZIBENTURNĪRS, Latviešu Namā.
- 14.00 JAUNATNES PĒCPUSDIENA, Latviešu Namā.
- 14.00 SIEVIEŠU KORU MĒĢINĀJUMS, Vienības draudzes baznīcas zālē.
- 15.00 VĪRU KORU MĒĢINĀJUMS, Vienības draudzes baznīcas zālē.
- 17.00 LATVIEŠU PRESES BIEDRĪBAS AUSTRĀLIJAS KOPAS SANĀKSME, Latviešu Namā.
- 19.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES PELDĒŠANĀ, Olympic, Swimming Pool, Bankstown.
- 19.00 TEĀTRA IZRĀDE, Latviešu Namā.

*Pirmdien, 30. decembrī*

- plkst. 8.00 DAUGAVAS VANAGU KONGRESS, Latviešu Namā.
- 10.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES VIEGLATLĒTIKĀ, E.S. Marks Athletic Field, Moore Park.
- 10.00 SIEVIEŠU KORU MĒĢINĀJUMS, Sidnejas Pilsētas Namā.

- 10.20 VĪRU KORU MĒĢINĀJUMS, Sidnejas Pilsētas Namā.
- 11.00 JAUKTO KORU MĒĢINĀJUMS, Sidnejas Pilsētas Namā.
- 14.00 BALETA PĒCPUSDIENA, Latviešu Namā.
- 20.00 KOPKORU KONCERTS, Sidnejas Pilsētas Namā.

*Otrdien, 31. decembrī*

- plkst. 5.30 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES GOLFĀ, Bankstown Golf Course.
- 9.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES ŠAUŠANĀ, Sporta kluba Olimpia šautuvē.
- 10.00 KORU VALŽU KONFERENCE, Sidnejas Draudzes Namā.
- 10.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES GALDA TENISĀ UN NOVUSĀ, Newtown Police Boys Club telpās.
- 18.30 SOLISTU KONCERTS un KULTŪRAS DIENU NOSLĒGUMA AKTS, Latviešu Namā.
- 20.00 VECGADA BALLE, John St., Lidcombe, Katoļu baznīcas zālē.
- 20.00 JAUNGADA SAGAIĀŠANA, Newtown Police Boys Club telpās.
- 20.00 JAUNGADA SAGAIĀŠANA, Ashfield Town Hall, Liverpool St., Ashfield.
- 21.00 JAUNGADA SAGAIĀŠANA KULTŪRAS DIENU DALĪBNIEKIEM, Latviešu Namā.

*Trešdien, 1. janvārī*

- plkst. 7.30 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES GOLFĀ, East Hill Golf Course.

- 9.00 LAA PRIEKŠSĒŽU APSPRIEDE, Latviešu Namā.  
 9.00 SPORTISTU KONGRESS, Latviešu Namā.  
 14.00 LAA ORGANIZĀCIJU PĀRSTĀVJU APSPRIEDE, Latviešu Namā.  
 20.00 KULTŪRAS DIENU NOSLĒGUMA BALLE, Trokadēro dejas zālē, George St., City.

*Ceturtdien, 2. janvārī*

- plkst. 9.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES TENISĀ, Camperdown Park, Camperdown.  
 10.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES VOLEJBOLĀ un BASKETBOLĀ, Newtown Police Boys Club zālē.  
 19.00 "SIDNEJA NAKTĪ" — izbraukums ar kuģīti no Circular Quay uz Rodd Island. Pikniks.  
 19.00 TEĀTRĀ IZRĀDE, Latviešu Namā.

*Piektdien, 3. janvārī*

- plkst. 9.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES TENISĀ, Camperdown Park, Camperdown.  
 9.00 AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU MEISTARSACĪKSTES VOLEJBOLĀ un BASKETBOLĀ, Newtown Police Boys Club telpās.

*Sestdien, 4. janvārī*

- plkst. 9.00 AUSTRĀLIJAS MEISTARSACĪKSTES VOLEJBOLĀ un BASKETBOLĀ, Newtown Police Boys Club telpās.  
 20.00 SPORTISTU APBALVOŠANAS VAKARS, Newtown Police Boys Club telpās.

### 13. AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU KULTŪRAS DIENU PĀRSTĀVJI:

Adelaidē — F. Svencis, Melburnā — A. Ķiploks, Brisbanē — T. Lundbergs, Kanberā — Sk. Dariusa.

### IZSTĀDES

GLEZNU IZSTĀDE, 21. dec. — 31. dec., Latviešu Namā. Izstādi atklās sestdien, 21. decembrī, plkst. 18.00 senators D. Mekklelands (McClelland).

Piedalās: Ingrīda Ērna, Elza Krist-Kristovska, Ludmila Meilerte, Aija Rutkovska, Margarita Stīpniece, Vija Spoģe, Uldis Āboliņš, Ojārs Bisenieks, Mārtiņš Gauja, Gunārs Jurjāns, Gunārs Saliņš, Reinis Zusters.

ARTURA GRAPMAŅA FOTO IZSTĀDE "MŪSU LATVIJA", Sidnejas Draudzes Namā. Izstādi atklās ceturtdien, 26. decembrī, plkst. 16.00 13. Kultūras Dienu Rīcības komitejas priekšsēdis I. Sveilis.

MĀKSLAS AUDĒJAS ANNAS APINES DARBU SKATE, Sidnejas Draudzes Namā. Izstāde atvērta no 26. decembra.

ARCHĪVA IZSTĀDE "TOREIZ UN TAGAD", 26. dec. — 31. dec., Latviešu Namā. Izstādi atklās ceturtdien, 26. decembrī, plkst. 17.30 LAA prezidija priekšsēdis A. Garša.

DAILMATNIECĪBAS IZSTĀDE, 26. dec. — 31. dec., Latviešu Namā. Izstādi atklās ceturtdien, 26. decembrī, plkst. 18.00 LAA prezidija vicepriekšsēdis L. Peičs.

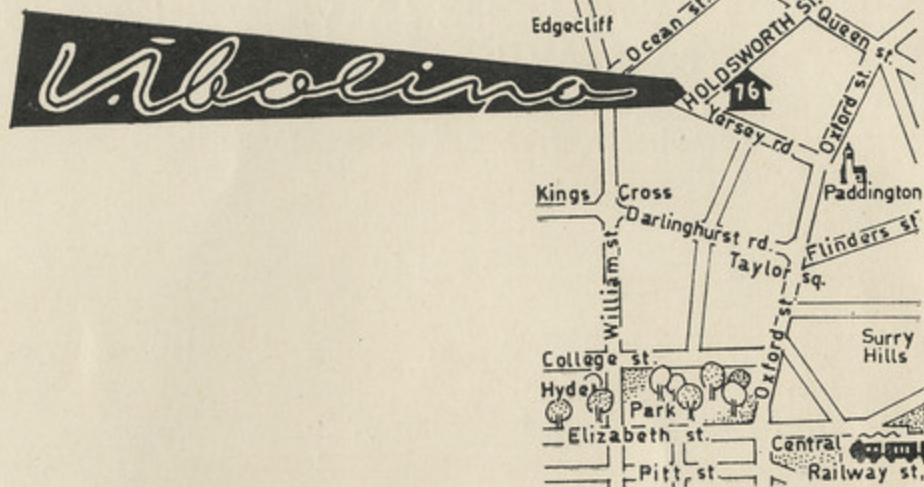
### Kultūras Dienu Informācijas birojs

Sidnejas Latviešu namā, 32 Parnell St.  
 Strathfield, tālr. 74-8500

*Ulza Silīņa redakcija*

*Vijas Spoģes zīmējumi un iekārtojums*

G  
L  
E  
N  
N  
U



STUDIJA  
WOOLLAHRA **SKATE** 76 Holdsworth Street, «»  
Atvērta no 25. dec. līdz  
6. janv, no plkst. 10 — 22  
Visi laipni ielūgti. ««»»

### Sarīkojumu zāles

SIDNEJAS LATVIEŠU NAMS — 32 Parnell St.  
Strathfield. Tālr. 74-8500

SIDNEJAS LATV. EV.-LUT. DRAUDZES NAMS  
— 28/30 Bridge Rd., Homebush. Tālr. 76-6604

VIENĪBAS DRAUDZES BAZN. ZĀLE — Congre-  
gational Church, The Boulevarde, Strathfield.

SIDNEJAS PILSĒTAS NAMS pie Town Hall stac.

”TROCADERO” dejas zāle — 503 George St. City.

SPORTA ZĀLE — Newtown Police Boys' Club,  
15 Erskineville Rd., Newtown.

SALA PRESS  
SYDNEY



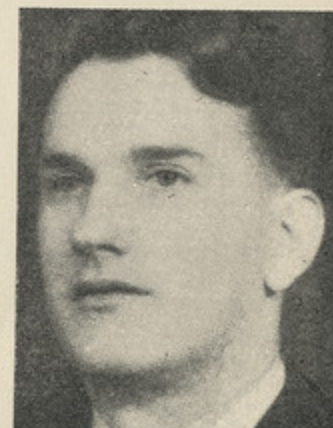
Leonīds Slaucītājs



Bruno Skulte



Jānis Mediņš



Tāivaldis Kēniņš



Eižens Freimanis



Jānis Muižnieks



Jānis Sieriņš



Voldemārs Ozoliņš

## TAUTAS DEJAS

Sestdien, 28. decembrī, plkst. 10.00 Sidnejas Pilsētas Namā

LAI RĪB TAUTU ISTABIŅA!

*inscenējums*

MUNSTURS — izpildīs	Kanberas "Sprigulītis"
SĪKAIS DANCIS	Pertas tautas deju kopa
POLKA (P. Fibiga choreografija)	Melburnas "Daugavieši"
TAUTIEŠAM ROKU DEVU (T. dz.)	Sidnejas Tautas dziesmu ansamblis
EKUSĒZE	Sidnejas "Jautrais Pāris"
SEŠDANCIS	Brisbanes "Senatne"
MUGURDANCIS	Melburnas "Ritenītis"
LĪGO DZIESMAS	Sidnejas Tautas dziesmu ansamblis
VECPUIŠU DEJA	Melburnas "Daugavieši" un Sidnejas "Jautrais Pāris", Nūkāstles "Dzintars" un "Jautrais Pāris"
JAUTRAIS PĀRIS	Nūkāstles "Dzintars" un Pertas tautās deju kopa
TALSU DEJA	Melburnas "Ritenītis"
SAULES ROTAĻA	Melburnas "Daugavieši" un Sidnejas "Jautrais Pāris"

### Starobrīdis

TAUTAS DEJU VIRKNE	Sidnejas Sestdienas un Svētdienas skolu audzēkņi
MEITIŅAS, MĀSIŅAS	Adelaides "Jandāliņš"
VĀVERU POLKA	Brisbanes "Senatne" un Pertas tautas deju kopa
DIV' PLAVIŅAS ES NOPLĀVU (T. dz.)	Sidnejas Tautas dziesmu ansamblis
TAUTAS ROTAĻA	Kanberas "Sprigulītis"
ZALĀ KRŪZE	Brisbanes "Senatne"
SUDMALIŅAS	Sidnejas "Jautrais Pāris"
JAUNAIS STŪRIS	Melburnas "Ritenītis"
KAMOLIŅŠ	Nūkāstles "Dzintars"
BARO MĀNI, MĀMULIŅA	(T. dz.) Sidnejas Tautas dziesmu ansamblis
JANDALS	Adelaides "Jandāliņš"
CĒSU DEJA	Sidnejas "Jautrais Pāris"

Inscenētājs — K. Gulbergs

Dekorātors — V. Trankelis

Kokļu ansambļu vadītāji — I. Līcis un P. Darius

Deju orķestra vadītājs — I. Līcis

Dziesmas iestudējis — J. Ķauķis

Apgaismotāji — V. Bikše, J. Grauds, G. Bērziņš, U. Misiņš



Ēriks Zemītis  
Māra Zemīte

## TAUTAS DEJU DALĪBNIEKI

### ADELAIDES TAUTAS DEJU KOPA "JANDALINS"

Vadītājs: Jānis Gulbis

Brūvere Vaira, Daniela Gunta, Grīse Malda, Gulbe Baiba, Kalniņa Dagnija, Krūmiņa Irēne, Pētersone Inese, Runce Ingrīda, Vāveriņa Māra, Vilde Edīte, Trepiņa Dzintra.

Atrēns Kārlis, Bumbieris Indulis, Ceplītis Edgars, Māliņš Imants, Pļavnieks Andris, Siliņš Andris, Skābe Juris, Strazds Pēteris, Tomanis Valdis, Zēgebroks Raimonds, Vēzis Aivars.

### BRISBANES TAUTAS DEJU KOPA "SENATNE"

Vadītāja: Gaida Stendere

Bite Baiba, Eke Aija, Eke Ruta, Franka Astrīda, Kūkuma Sarmīte, Pētersone Elga, Žagare Aina, Zālīte Maira.

Alsters Visvaldis, Dundus Ilgvars, Krūmiņš Andris, Lācis Ādolfs, Lācis Arvīds, Strads Atis, Vēveris Andris, Zolte Volters.

### KANBERAS DEJU KOPA "SPRIGULĪTIS"

Vadītāja: Skaidrīte Dariusa

Cīrule Maija, Dankere Inga, Dariusa Skaidrīte, Grasa Inta, Kalme Ieva, Kalme Vita, Kalniņa Ilze, Skuja Inta, Storeja Gita, Strauta Dace, Ūdre Biruta.

Burkevics Jānis, Burkevics Tālis, Cīrulis Andris, Norenbergs Ulis, Rungis Juris, Saldais Juris, Skrīveris Imants.

### MELBURNAS TAUTAS DEJU KOPA "DAUGAVIEŠI"

Vadītāja: Velta Graudiņa

Aumeistare Dace, Dubaua Dace, Endelmane Ilga, Erdmane Ingrīda, Kupča Anita, Meiera Ausma, Stūrniece Aija, švarca Melita.

Daģis Jānis, Dambergs Pēteris, Grimms Aleksandrs, Lingeberziņš Uldis, Tenis Jānis.

### MELBURNAS TAUTAS DEJU KOPA "RITENTIS"

Vadītāja: Aina Jurjāne

Balode Arta, Buivide Anita, Brīvule Inese, Dāliņa Rudīte, Grīnfelde Olita, Jurjāne Zinta, Krulle Ingrīda, Kupča Anita, Kurzeme Baiba, Kurzeme Dace, Meiere Ausma, Mežciema Ģinta, Misiņa Dagnija, Murika Inese, Novacka Ilze, Ozoliņa Rasma, Saulīte Rasma, Stīlve Līga, Upīte Ilga.

Buivids Normunds, Cauce Jānis, Daile Pēteris, Dāliņš Ivars, Lazdiņš Juris, Mašenskis Juris, Medeniņš Ivars, Melkus Mārtiņš, Ozoliņš Uldis, Padoms Kārlis, Palma Oskars, Plukšs Andrejs, Putniņš Jānis, Reichvalds Juris, Stīlve Aivars, Trofimova Juris, Zariņš Olafs.

Skatuves meistars — Juris Katužāns

Mūzikas konsultants — Imants Līcis

Skaņu efekti — Benedikts Janovičs

Apgaismotāji—Valentīns Bikše, Guntis Bērziņš, Jānis Grauds

Sufliere — Ruta Ošiņa

Izrādes vadītāja — Tatjana Vītola

*Starpbrīži pēc otrās un ceturtās ainas*

## BALETA PĒCPUSDIENA

*Pirmdien, 30. decembrī, plkst. 14.00 Latviešu Namā.*

AVE MARIA	Šuberts
<i>Ilga Tomane (Melburna)</i>	
SPĀŅU KLASISKA DEJA	Moskovskis
<i>Skaidrīte Veigura (Adelaide)</i>	
VARIĀCIJA	Meierbērs
<i>Anita Gaile, Sarma Upmale (Melburna)</i>	
KLASISKA MAZURKA	Meierbērs
<i>Ilga Tomane (Melburna)</i>	
KASTILJA	Albenics
<i>Inta Stūre (Adelaide)</i>	
LELLE	Stravinskis
<i>Sarma Upmale (Melburna)</i>	
PRELĪDE	Šopēns
<i>Skaidrīte Veigura (Adelaide)</i>	
VARAVĪKSNE	Rodžers
<i>Aina Rīga, Arvids Fibigs (Sidneja)</i>	
ESMERALDA	Vēbers
<i>Inta Stūre (Adelaide)</i>	
KLASISKA SPĀŅU DEJA	Moskovskis
<i>Sarma Upmale, Anita Gaile (Melburna)</i>	
KOLUMBĪNE	Delībs
<i>Skaidrīte Veigura (Adelaide)</i>	
AUSTRUMNIECISKA DEJA	Terbans
<i>Inta Stūre (Adelaide)</i>	
TRIJŪGS	Ukrainu t.d.
<i>Ilga Tomane, Anita Gaile, Sarma Upmale (Melburna)</i>	

Starpbrīdis



Aina Rīga

### DZĪVĪTE, DZĪVĪTE...

Fr. Bārdas dzejas tēlojums 2 skatos

1. skats

*Vasarsvētki lauku mājās*

SAIMNIEKDĒLS	Arvids Fibigs
VIŅA IZREDZĒTĀ	Aina Rīga
ZELTENES	Alda Rudze, Astra Plātere, Ilze Krūmiņa
KAIMIŅU BĒRNI ROTAĻĀS	Valdis Poremskis, Viktors Poremskis, Laura Zusterā vai Ināra Deklava
JAUTRA POLKA	Mudīte Mīze
TAUTU MEITAS	Gunta Maizīte, Marija Podniece, Margrieta Podniece
TAUTU DĒLI	Pēteris Bernhards, Juris Usanovs

2. skats.

*Klinšaina jūrmala*

VILNĪŠI	Ināva Deklava, Ilze Muzikante, Marianne Vonava, Robin Luis, Linda Ozera, Mudīte Mīze
JŪRAS VĀRAVA	Māra Ulma
DZĪLJŪRAS GREDZENS	Brigita Šulca
SAIMNIEKDĒLS, VIŅA IZREDZĒTĀ, ZELTENES un TAUTIEŠI	

Choreografija, iestudējums, kostīmi — Aina Rīga

Dekoratore — Anita Bērziņa

Apgaismotājs — Jānis Grauds

Choreografija, deju iestudējumi Melburnas grupai —

Pauls Fibigs

Choreografija, deju iestudējumi Adelaides grupai —

Agnese Tromberga-Babičeva



Agnese Babičeva



Pauls Fibigs



Arvids Fibigs

## KOPKOŅU KONCERTS

Pirmdien, 30. decembrī, plkst. 20.00 Sidnejas Pilsētas Namā.

God save the Queen

Dievs svētī Latviju

Diriģents Voldemārs Rullis

Tautās laižot

A. Kalniņš

Solo: Zaiga Ābola — alts

Krēslā

V. Ozoliņš

Diriģents Ēriks Ozoliņš

Staburags un Saules meitiņa

A. Kalniņš

Maldi

J. Cīrulis

Diriģents Viktors Bendrups

Brīvība

A. Kalniņš

Dziesmu vairogs, kantāte korim, solistam un ērgelēm B. Skulte

Dzintars Veide — baritons; Verners Bērs — ērģeles

Diriģents Kaspars Svenne

Adelaides, Brisbanes, Džīlongas, Kanberas, Melburnas un Sidnejas jaukties kori

### S t a r p b r ī d i s

Kas tie tādi spēka vīri

A. Kalniņš

Diriģents Jānis Puisēns

Rudenī

E. Melngailis

Diriģents Kaspars Svenne

Senā teika

L. Slaucītājs

Diriģents Ernests Māršaus

Rozes

V. Ozoliņš

Vēstule nīcniecei

J. Norvilis

Diriģents Jānis Puisēns

Adelaides, Brisbanes, Melburnas, Sidnejas vīru kori

Zilie sapņu kalni

L. Slaucītājs

Vasara

V. Ozoliņš

Raibie cimdi

Ā. Ābele

Diriģents Jānis Puisēns

Sidnejas un Melburnas sieviešu kori

### S t a r p b r ī d i s



Svāģera meitiņa	V. Dārziņš
Migla, migla	Jēkabs Mediņš
Aiz krūmiņa, aiz vējiņa	J. Graubiņš
Ziņu krodziņš	J. Norvilis
Grieziet ceļu	E. Melngailis
Adelaides, Brisbanes, Balaratas, Džilongas, Kanberas, Melburnas, Sidnejas jauktie kori	
Dzimtenei, kantāte korim un ērģelēm	P. Barisons
Apvienotie kori, Verners Bērs — ērģeles	
	Diriģents Voldemārs Rullis

## KOŅU DALĪBNIEKU SARAKSTS

### ADELAIDES LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS

Diriģents: Kaspars Svenne

#### Soprāni:

Bogena Vita, Burtmane Berta, Gassmane Izolde, Kronberga Mūdīte, Poriņa Lonija, Priede Ženija, Svenne Ilze, švinka Māra, švinka Zigrīda, Timmermane Biruta.

#### Alti:

Biezaite Māra, Bogena Laima, Dukāte Austrā, Freidenfelde Māra, Kukure Ilona, Oliņa Skaidrīte, Osīte Leonora, Priedīte Paulīne.

#### Tenori:

Eglītis Elmārs, Gailītis Pēteris, Graudiņš Vijulis, Kļaviņš Augusts, Kļaviņš Laimonis, Krūmiņš Osvalds, Maldavs Jānis, Rozentāls Viesturs, Strungs Žanis.

#### Basi:

Bergmanis Vladimirs, Dukāts Elmārs, Elvigs Harijs, Osītis Bernhards, Puķītis Augusts, Sīmanis Alfreds, Tīlēns Gunārs.

### BRISBANES LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS

Diriģents: Ēriks Ozoliņš

#### Soprāni:

Erdmane Vilma, Gaišuma Mirdza, Kūla Liliņa, Muižniece Jūliņa, Tetere Viktorija, Viksne Antonija, Žagare Hermīna.



Viktors Bendrups



Ēriks Ozoliņš



Kaspars Svenne



Voldemārs Rullis



Jānis Puisēns



Ernests Māršaus

*Alti:*

Kūkuma Irēne, Lindemane Alma, Rozentāle Valentīne.

*Tenori:*

Bērziņš Gunārs, Rozentāls Edgars, Viksne Otis, Žagars Kārlis.

*Basi:*

Teichmanis Kārlis, Volgasts Augusts, Znotiņš Staņislavs.

**BALARATAS LATVIEŠU JAUKTAIS KORIS**

Diriģente: Elza Pinne

*Soprāni:*

Parfenoviča Ligita, Viksne Skaidrīte.

*Alti:*

Ābele Ērika, Lauriņa Vilma, Mežaka Irēne.

*Tenori:*

Mežaks Jānis.

*Basi:*

Parfenovičs Oskars, Viksne Mārtiņš.

**DŽILONGAS LATVIEŠU JAUKTAIS KORIS**

Diriģente: Aura Raiskuma

*Soprāni:*

Raiskuma Baiba.

*Alti:*

Balode Elfrīda, Meldere Hilda.

*Basi:*

Balodis Viktors, Balodis Visvaldis, Ķerzums Voldemārs, Midegs Juris.

**KANBERAS LATVIEŠU JAUKTAIS KORIS**

Diriģents: Pranas Darius

*Soprāni:*

Briede Jautra, Juškevica Marta, Kalniņa Lidiņa, Lapsa Aldija, Larko Marta, Mediķe Aina, Vilka Valija, Zagorska Mirdza.

*Alti:*

Alpa Rita, Cīrule Valda, Dariuska Skaidrīte, Grasa Gaida, Pumpura Irma, Ūdre Biruta, Zunde Rasma.

*Tenori:*

Burkevics Tālivaldis, Janaitis Augusts, Juškevics Jānis, Kalniņš Eduards, Pumpurs Oskars, Vedīgs Edgars.

*Basi:*

Grass Oļģerts, Kalniņš Andrejs, Mediķis Žanis, Norenbergs Herberts, Rungis Juris, Ūdris Mārtiņš.



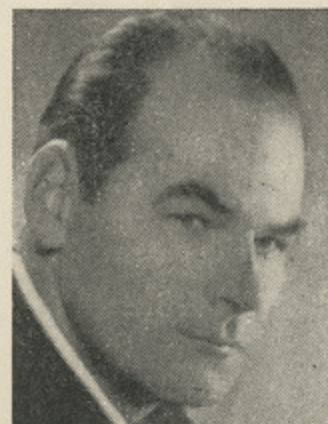
Zane Volkova-Ritere



Velta Skujiņa



Juris Muižnieks



Dzintars Veide



Velta Liepiņa-Zaķe

## AUSTRĀLIJAS LATVIETIS

Laikraksts latviešiem Austrālijā

Abonements par £ 2 pusgadā piesakāms  
katrā latviešu grāmatnīcā vai tieši apgādā

Box 23, P.O. Kew, Vic.

### MELBURNĀS LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS "ROTA"

Diriģents: Viktors Bendrups

*Soprāni:*

Aksarle Stella, Balode Zenta, Blūma Elvīra, Blūma Valija, Brūne Rasma, Dunsdorfa Lilija, Eglīte Elga, Eglīte Gunta, Piebalga Gerda, Pliesmane Astrīda, Saulīte Velta, Švarca Maija, Vizbule Melita, Zeidaka Margrieta, Caune Ziedone.

*Alti:*

Balode Lauma, Eglīte Inese, Lauļa L. [redacted] Māra, Pole Emma, Traumane Ausma, Upīte Ilga, Mašinska Skaidrīte.

*Tenori:*

Laduzāns Jānis, Lebeckis Arvids, Ozols Jānis.

*Basi:*

Buks Ludvigs, Cīrulis Valdis, Daģis Pēteris, Lauļa Armands, Piksons Indulis, Stonka Vilis, Tenis Jānis, Vīgners Aristīds.

### SIDNEJAS LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS

Diriģents: Voldemārs Rullis [redacted]

*Soprāni:*

Ābola Marija, Āboltiņa Rita, Birstiņa Elza, Grīse Rita, Gudže Lūcija, Jansone Hedviga, Jaunbērziņa Maiga, Krūmiņa Velta, Kaina Andra, Kaša Marija, Kaša Anna, Ķauķe Ingrida, Ķepīte Helga, Liepiņa Velta, Lide Aina, Mačēna Ilga, Neimane Baiba, Ozoliņa Rasma, Ošiņa Ruta, Pijola Olga, Rulle Ināra, Šeibeļa Valda, Šica Astrīde, Tenisone Edīte, Ūdre Velga, Zemīte Ināra.

*Alti:*

Ābola Zaiga, Ābelīte Olga, Bērziņa Ināra, Bernharde Ērika, Bobeta Lizete, Dika Astra, Dušele Jadviga, Ģīme Aleksandra, Grabbe Ināra, Laktiņa Mīla, Laiviņa Silvija, Šcedrinska Olga, Tenisone Zaiga, Vēgnere Ināra, Vimba Emīlija, Zariņa Olita.

*Tenori:*

Āboltiņš Paulis, Āboltiņš Reinis, Bērziņš Elmārs, Briedis Jānis, Cīnis Alberts, Dušelis Jānis, Ģenģeris Miķelis, Papulis Haralds, Sīlis Juris, Zirnītis Kārlis.

*Basi:*

Apsītis Edvīns, Bēka Arnolds, Bobets Ojārs, Jaunbērziņš Alberts, Jēkabsons Guntis, Ķauķis Jānis, Lauris Edgars, Liepiņš Kārlis, Ozoliņš Richards, Rīmanis Kārlis, Saiva Teodors, Siliņš Mārtiņš, Trankelis Valentīns, Trofimovs Voldemārs.

### MELBURNĀS LATVIEŠU SIEVIEŠU KORIS

Diriģents: Viktors Bendrups

*Soprāni:*

Aksarle Stella, Balode Zenta, Blūma Elvīra, Blūma Valija, Brū-

ne Rasma, Dunsdorfa Lilija, Eglīte Elga, Eglīte Gunta, Piebalga Gerda, Pliesmane Astrīda, Saulīte Velta, Švarca Maija, Vizbule Melita, Zeidaka Margrieta, Caune Ziedone.

*Alti:*

Balode Lauma, Eglīte Inese, Laula Laima, Piksone Māra, Pole Emma, Traumane Ausma, Upīte Ilga, Mašinska Skaidrīte.  
Balode Elfrīda (Džīlongas L.J.K.)

██████████ S LATVIEŠU VĪRU KORIS

Diriģents: Ēriks Ozoliņš

*I tenori:*

Rozentāls Edgars.

*II tenori:*

Bērziņš Gunārs, Žagars Kārlis, Viksne Otis.

*Basi:*

Teichmanis Kārlis, Volgasts Augusts, Znotiņš Staņislavs.

██████████ S LATVIEŠU VĪRU KORIS. "KOKLE"

Diriģents: Ernests Māršaus

*I tenori:*

Māršaus Jānis, Novickis Gunārs.

*II tenori:*

Ķirps Valdis, Ozols Jānis, Mitrēvics Vilnis.

*Baritoni:*

Balodis Juris, Godlevskis Juris, Laizāns Juris.

*Basi:*

Stonka Vilis, Melnsils Alfreds.

SIDNEJAS LATVIEŠU VĪRU KORIS

Diriģents: Jānis Puisēns

*I tenori:*

Birze Miķelis, Eglītis Voldemārs, Gūtmanis Arnolds, Kliešmets Vladimirs, Kiršteins Ojārs, Lucis Arvids, Seisums Vitauts, Sukis Ēriks, Sviķis Edgars, šturms Henrijs, Samulis Osvalds, Palavs Andrejs.

*II tenori:*

Aigars Kārlis, Andersons Vitālijs, Birze Ivars, Bernhards Rūdolfs, Bormanis Jānis, Knope Arvids, Krauklis Raimonds, Liepiņš Imants, Lagzdiņš Ernests, Pērkons Brunis, Silķēns Alfreds, Sieriņš Jānis, Zundāns Aleksis.

*Baritoni:*

Agackis Arturs, Bobets Ojārs, Bukavs Imants, Celms Jānis,

Ērglis Kārlis, Janovics Benedikts, Laiva Paulis, Luidmanis Alberts, Krūmiņš Gunārs, Pošeiko Alberts, Pogainis Jānis, Rašmanis Augusts, Trofimovs Voldemārs, Tenisons Mārtiņš, Vepers Hedvigs, Zagorskis Jāzepe, Saiva Teodors.

*Basi:*

Aigars Raimonds, Bēka Arnolds, Berķis Kirils, Gaņģis Rūdolfs, Kašs Staņislavs, Kuikulītis Ēriks, Kalniņš Harijs, Lauris Edgars, Niedre Jānis, Rīmanis Kārlis, Siliņš Uldis, Zvirgzdiņš Alfrēds.

██████████ S LATVIEŠU SIEVIEŠU KORIS "SIDRABENE"

Diriģents: Jānis Puisēns

*I soprāni:*

Ābele Aina, Aigare Helga, Bille Mirdza, Bogdanova Lily, Čakārne Aija, Eikena Ieva, Feldmane Lilija, Krauze Lija, Krūmiņa Ināra, Niradija Ilga, Ošiņa Lilija, Samule Dzintra, Strautniece Alise, Sveile Aina, Tauriņa Amēlija, Veikina Agnese, Zirnīte Vilma.

*II soprāni:*

Bachmane Maiga, Birze Ināra, Birze Nina, Bormane Aina, Kalde Rita, Laiviņa Mirdza, Namniece Terēze, Pošeiko Bronislava, Vanaga Nellija, Vārna Katrīna, Zagorska Emīlija, Ziemele Līviņa.

*I alti:*

Everte Asja, Jirgensone Antonija, Kārklīņa Irēne, Karzubova Alīda, Krastiņa Mirdza, Kuikulīte Anna, Laiva Hilda, Puisēna Aleksandra, Upīte Ināra, Zvirbule Nina.

*II alti:*

Ābola Zaiga, Balode Marta, Dzītara Terēze, Paeglīte Vera, Pērkone Asja, Strīķe Vēra, Urlovska Biruta, Veismane Alma.

ADELAIDES LATVIEŠU VĪRU KORIS

Diriģents: Kaspars Svenne

*I tenori:*

Eglītis Elmārs, Gailītis Pēteris, Graudiņš Vijulis, Klaviņš Augusts, Kļaviņš Laimonis, Krūmiņš Osvalds, Maldavs Jānis, Rozentāls Viesturs, Strungs Žanis.

*Baritoni:*

Dukāts Elmārs, Elvigs Harijs, Osītis Bernhards, Puķītis Augusts, Tilēns Gunārs.

*Basi:*

Bergmanis Vladimirs, Sīmanis Alfreds.

## SOLISTU KONCERTS

Otrdien, 31. decembrī, plkst. 18.30, Latviešu Namā.

- 1) Rozes visskaistākās (Fr. Bārda) J. Vītols  
Aizsmaržoja baltas ievas (K. Skalbe) J. Mediņš  
*Dziedās Velta Liepiņa-Zaķe, pie klav. E. Freimanis*
- 2) Vēlā vakarā H. Pavasars  
Preludija J. Mediņš  
*Atskaņos Juris Muižnieks, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 3) Akmens (Fr. Bārda) [redacted]ājs  
Vecmāmuļas ķiršu dārzs (A. Brocis) J. Ķepītis  
Dziesma dzimtenei (V. Plūdons) H. Berino  
*Dziedās Velta Liepiņa-Zaķe, pie klav. E. Freimanis*
- 4) Sešas latviešu tautas dziesmas, op. 32 J. Vītols  
*Atskaņos Zanē Volkova-Ritere*
- 5) Mana kokle (A. Johansons) J. Vītols  
Kam lai dziedu (K. Skalbe) J. Vītols  
Klausies, spulgacīt (E. Zeibots) J. Vītols  
*Dziedās Dzintars Veide, pie klav. Z. Volkova-Ritere*

### Starobrīdis

- 6) Solveigas dziesma (A. Skujiņa) E. Freimanis  
Vai atceries (K. Ābele jun.) E. Freimanis  
Jāņu nakts (I. Leimane) E. Freimanis  
*Dziedās Velta Skujiņa, pie klav. E. Freimanis*
- 7) Adagio un moderato no koncerta čellam un klavierēm J. Ivanovs  
*Atskaņos Juris Muižnieks, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 8) Kas cilvēks ir bez tēvijas (J. Jaunsudrabiņš) T. Ķēniņš  
Miestiņš (P. Aigars) T. Ķēniņš  
*Dziedās Dzintars Veide, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 9) Valse-caprice, op. 24 J. Vītols  
*Atskaņos Zane Volkova-Ritere*
- 10) Kristīnes ārija no operas "Ugunī" J. Ķalniņš  
Cīruļa dziesma no op. "Zelta zirgs" A. Žilinskis  
Marutas dziedājums no operas "Vilkaču mantinieci" B. Skulte  
*Dziedās Velta Skujiņa, pie klav. E. Freimanis*

KULTŪRAS DIENU NOSLĒGUMA AKTS

Lai sveicināts, kas skaidru vīra prātu  
Pie tautas svētā ugunscura nāk  
No viņa sev lai sirdī kvēli krātu,  
Kas gadiem ritot, deg jo spēcīgāk,  
Kas tautas druvā nesavtīgi iet  
Un nepagurst, līdz mūža saule riet.

## SVEICAM AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU 13. KULTŪRAS DIENAS SIDNEJĀ

Perfection Joinery Pty. Ltd.  
172 — 174 Military Rd. Guildford.

## SOLISTU KONCERTS

Otrdien, 31. decembrī, plkst. 18.30, Latviešu Namā.

- 1) Rozes visskaistākās (Fr. Bārda) J. Vītols  
Aizsmaržoja baltas ievas (K. Skalbe) J. Mediņš  
*Dziedās Velta Liepiņa-Zaķe, pie klav. E. Freimanis*
- 2) Vēlā vakarā H. Pavasars  
Preludija J. Mediņš  
*Atskaņos Juris Muižnieks, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 3) Akmens (Fr. Bārda) [redacted]ājs  
Vecmāmuļas ķiršu dārzs (A. Brocis) J. Ķepītis  
Dziesma dzimtenei (V. Plūdons) H. Berino  
*Dziedās Velta Liepiņa-Zaķe, pie klav. E. Freimanis*
- 4) Sešas latviešu tautas dziesmas, op. 32 J. Vītols  
*Atskaņos Zanē Volkova-Ritere*
- 5) Mana kokle (A. Johansons) J. Vītols  
Kam lai dziedu (K. Skalbe) J. Vītols  
Klausies, spulgacīt (E. Zeibots) J. Vītols  
*Dziedās Dzintars Veide, pie klav. Z. Volkova-Ritere*

### Starobrīdis

- 6) Solveigas dziesma (A. Skujiņa) E. Freimanis  
Vai atceries (K. Ābele jun.) E. Freimanis  
Jāņu nakts (I. Leimane) E. Freimanis  
*Dziedās Velta Skujiņa, pie klav. E. Freimanis*
- 7) Adagio un moderato no koncerta čellam un klavierēm  
J. Ivanovs  
*Atskaņos Juris Muižnieks, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 8) Kas cilvēks ir bez tēvijas (J. Jaunsudrabiņš) T. Ķēniņš  
Miestiņš (P. Aigars) T. Ķēniņš  
*Dziedās Dzintars Veide, pie klav. Z. Volkova-Ritere*
- 9) Valse-caprice, op. 24 J. Vītols  
*Atskaņos Zane Volkova-Ritere*
- 10) Kristīnes ārija no operas "Ugunī" J. Ķalniņš  
Cīruļa dziesma no op. "Zelta zirgs" A. Žilinskis  
Marutas dziedājums no operas "Vilkaču mantinieci" B. Skulte  
*Dziedās Velta Skujiņa, pie klav. E. Freimanis*

KULTŪRAS DIENU NOSLĒGUMA AKTS

Lai sveicināts, kas skaidru vīra prātu  
Pie tautas svētā ugunscura nāk  
No viņa sev lai sirdī kvēli krātu,  
Kas gadiem ritot, deg jo spēcīgāk,  
Kas tautas druvā nesavtīgi iet  
Un nepagurst, līdz mūža saule riet.

SVEICAM AUSTRĀLIJAS

LATVIEŠU 13. KULTŪRAS

DIENAS SIDNEJĀ

Perfection Joinery Pty. Ltd.

172 — 174 Military Rd. Guildford.

Jāņa Kalniņa  
**KONTINENTA  
DELIKATESU VEIKALS**

79 RAWSON ST., AUBURN  
Tālr. 649-8638

Piedāvā plašā izvēlē Ziemsvētku galdam: ārzemju konservus un ievārijumus, piparkūkas, putraimdesas, dažādus šķiņķus, kautus putnus, svaigu cūkas karbonādi, cūkas un vērša filē. Svaigi malta Repina kafija. Liela kūku izvēle no vācu un holandiešu konditorejām.

---

**RYDALMERE GLASS**

O. H. Salnājs

6 MARY PDE, RYDALMERE, SYDNEY

Tālr. 638-1562

Stikli, bīdamie logi, spoguļi, meln-stikla  
u. c. paplātnes. Iestiklošana.

P. un E. Kalniņu  
**KONTINENTA  
DELIKATESU VEIKALS**

5 Selem Pde, Revesby, N.S.W., tel. 77-5675

Lielā izvēlē kontinentālie gardumi un pārtika ● Maļam Repina un citu firmu kafiju pēc pircēju vēlmēm. ● Pasūtīnājumus piegādājam mājās

---

**R. ESENBERGS**

Dāmu un kungu drēbnieks

173 Pitt Street, 2. stāvā, Sydney, 1. durvis no galv. pasta, tālr. BL-3802 ★ Vakaros pēc plkst. 17 un nedēļu beigās — 39 Pomeroy St., North Strathfield, 5 min. no Nth. Strathf. stac., tālr. 73-4893

Sidnejas Latviešu Vīru Koris sveic

13. Austrālijas latviešu Kultūras dienu  
dalībniekus un viesus

Dziesmu draugi var iegādāties SLVK iedziedāto  
skaņu plati (14 dziesmas). Cena 45/-

Ieskaņojis K. Luidmanis.

Sveiciens Latviešu  
Kultūras dienās Sidnejā!

Latviešu uzņēmums

## RAINBOW PLASTICS

Manufacturers of all Plastic and Nylon Rainwear  
and Plastic Blinds

10 Guernsay Street, Guildford. Phone: 632-9088

---

## KUNGU FRIZĒTAVA

LATVIEŠA UZŅĒMUMS

Kungu un dāmu matu griešana pēc pēdējām  
modes prasībām. ★ Higiēniskas, plašas un  
modernas telpas. ★ Laipna un ātra  
apkalpošana

146 North T-ce, Bankstown

Tālrunis: 70-4824



## L. FELDMANE

51 Middle St., Kingsford

Saimniece viesībām, kāzām, iesvētībām,  
kā arī organizāciju sarīkojumiem

**Tel. FX-5452**

---

## *DIPLOMĒTA ŠUVĒJA*

## *ERIKA*

pieņem pasūtījumus visāda veida dāmu  
kleitām, pēcpusdienas un vakara tērpiem,  
svārkiem, blūzēm, kostīmiem un mēteļiem.  
Izdara arī labošanas un pārtaisīšanas dar-  
bus. Pirmklasīgs darbs. Mērenas cenas.

31 Dowding St., Panania, tālr. 77-8608

## VENTA

Pārtikas preču veikals

Lielā izvēlē dažādi sieri, gaļas izstrādājumi,  
sēnes, maizes, zivju konservi (arī nēgi) un žāv,  
zivis, ievārījumi un citi pārtikas produkti

359 Chapel Road, Bankstown  
Tālr.: UY 4279

---

## LYDIA

DĀMU FRIZIEŽU SALONS

Matu griešana, veidošana, krāsošana,  
dažādi ilgviļņi un krāsas uzlabošana

359 Chapel Rd., Bankstown

Tālr. UY 4279

Īp. L. Karzubovs



Īpašnieks: B. Pērkons.

Sirsnīgi sveicieni visiem Kultūras dienu  
dalībniekiem un viesiem

Piedāvāju: Dažāda veida koka un alumīnija līmeņ-  
rāžus, kā arī novus un galda tenisa gal-  
dus, grāmatskapjus, grāmatplauktus,  
dekoratīvus sienas plauktus-telpu atda-  
litājus, modernus drēbju pakaramos,  
veikalu vitrīnas u. t. t.

**35-39 IBERIA ST., PADSTOW, N.S.W. TĀLR.: 77-6701**

**Apsveicu**

savus klientus

13. Austrālijas Latviešu

Kultūras dienās Sidnejā!

**Drēbnieku amata meistars**

**A. MUZIKANTS**

14 Regent St., Regents Park

Tālr. 649-9601 (7 dienas nedēļā)

*SVEICAM TAUTIEŠUS*

*13. AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU*

*KULTŪRAS DIENĀS*

*SIDNEJĀ*

**CONTINENTAL  
BUTCHERIES  
PTY. LTD.**

ĪPAŠNIEKI V. & Z. EGLĪTIS

68 Terminus Street  
LIVERPOOL, N.S.W.  
72-6534

372 Chapel Road  
BANKSTOWN  
70-6122

259 Hector Street  
SEFTON  
644-3217

---

Sveicinu tautiešus 13. Austrālijas Latvie-  
šu Kultūras dienās Sidnejā!

**flexablind**

Īpašnieks Ojārs Dančs

Venecijas aizkari ★ Aizkaru stangas ★ Dažāda veida  
logu un durvju sieti ★ Alumīnija pajumtes ««««»»»»

10 THE ESPLANADE, THORNLEIGH WJ 3560

---

# ESPERIA

RESTORĀNS SIDNEJĀ «» LATVIEŠU UZŅĒMUMS

25 Joubert Street, Hunters Hill  
pie Figtree Bridge

Kontinentāli ēdieni. Alus. Bagātīga vīnu izvēle.  
Līķieņi un citi dzērieni. «» Atvērts katru dienu  
līdz plkst. 24. Klājam galdus visādām privātām  
un organizāciju viesībām. Galdiņu rezervēšanai  
zvanīt 89-2168. Pusdienas no plkst. 12 — 14,  
vakariņas no plkst. 18. «» Auksto galdu  
plegādā arī mājās.

---

## Sveicu

13. Austrālijas Latviešu Kultūras  
dienu dalībniekus un viesus!

## B. EVERTS

Everts & Co. (Business) Pty. Ltd.  
Everts & Co. (Real Estate) Pty. Ltd.  
Fairland Development Pty. Ltd.

332 Chapel Road, Bankstown  
Tālr.: 70-6084 un 70-7798

## SVEICAM 13. AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU KULTŪRAS DIENAS

V. & D. BĒRZIŅI  
Sidnejā

---

Sirsniņi sveicieni dalībniekiem un viesiem  
13. Austrālijas Latviešu Kultūras dienās

## A. LUCIS

KUNGU FRIZĒTAVA  
UN TABAKAS PREČU TIRGOTAVA

55 Simmons St., Revesby, tālr. 77 6761

*SVEICINĀM 13. AUSTR. LATV.*

*KULTŪRAS DIENU VIESUS*

*DALĪBNIĒKUS UN RĪKOTĀJUS*

## **STRATHFIELD ELECTRONICS**

62 Moseley St., STRATHFIELD, tel. 74-4271

Radio, TV, transistoru un visu elektrisko aparātu labošanas darbnīca. Pērkam un pārdodam lietotus un jaunus minētos aparātus. Izdarām labojumus arī pie klientiem mājās.

Īpašn.: E. & M. Suķis

## **GIBSON AVE AUTO CENTRE**

108 Gibson Ave, Padstow

Latviešu vadīta

Auto remonta darbnīca un

Degvielas pildītava

Izpilda dažādus remontus,

eļļošanas un pārbaudes

speciāli K. D. viesiem

## AINA REEGA and ARVIDS FIBIGS

Ex-Soloists Borovansky Ballet and TV Dancers

### BALLET SCHOOL

CHATSWOOD: Private Studio, Eddy Rd.  
STRATHFIELD: "Latvian Hall", 32 Parnell St.  
BLACKTOWN: "Kindergarten", Alpha St.  
SEFTON: "St. John's Hall", Batt St.

Join Any Time! Phone: JA 6619

... individual attention in small clases.  
... for good health, poise and body-training  
... no exams.



### Sveiciens

13. Austrālijas Latviešu Kultūras dienās

## I. NĪCIS

A. (Bldg.) STC.

Būvuzņēmējs

98 Brighton St, Croydon Park  
tel. 79-1455

## H. KALACIS

GRĀMATNĪCA

Piccadilly Arcade, 2nd Floor, Room 5  
Castlereagh St., Sydney. Tel. BM 6787  
pēc darba LM 2151

Latviešu grāmatas. Žurnāli. Laikraksti. Pieņem sludinājumus visiem latviešu laikrakstiem. Liela izvēle tautiskas rotas lietas sudrabā un dzintarā. Tautiski audumi, ādas, koka un keramikas izstrādājumi. Skaņu plates. Gleznas un apsveikumu kartes. Saiņi uz Latviju. Pašu pieņemtās nosūta tieši no Sidnejas. Pasūtījumu saiņi pēc katalogiem un paraugiem.

---

## HARALDS RUTUPS

D. S. C. M., L. Mus.

(TEACHER and PERFORMER)

Nostāda balsis pēc vecitāļu "Bel Canto" skolas. «» Māca repertuāru latviešu un citās valodās, kā arī sagatavo A.M.E.B. eksāmeniem un sacensībām (Eistedfod)

Studija Sidnejas centrā.

Pietelkšanās: 69 Edgeware Rd., Enmore, N.S.W.

**R** **S**veicu

**O** dalībniekus un viesus

**T** 13. Austrālijas Latviešu Kultūras

**A** dienās 1963. gadā Sidnejā

**A** Eduarda Polikevica

ZELTKAĻA UZŅĒMUMS

Dibināts 1950. gadā

67 Strand arkādē, George ielā, Sidnejā

Tālr. 25 4277

**L**atviskas un modernas rotas. Dzintara  
izstrādājumi vienmēr lielā izvēlē

K. D. laikā veikals atvērts:

darbdienās: 8.30 — 18.00

sestdienās: 8.30 — 13.00

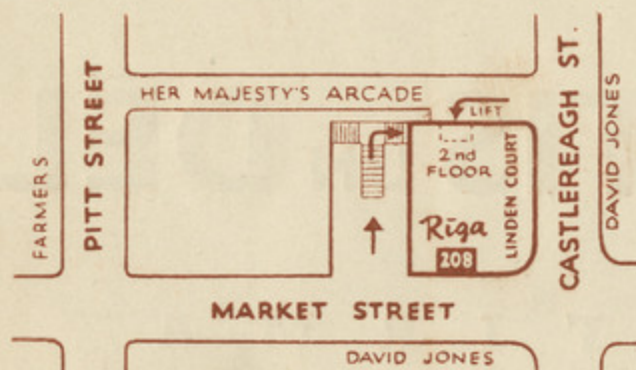
**K. UPĪTIS UN DĒLI**

**B Ū V F I R M A**

- Padomdošana visos būvdarbu un nekustamu īpašumu jautājumos
- Plāni un specifikācijas par brīvu
- Ceļam dzīvojamās mājas, veikalus un fabrikas
- Pārdodam mājas
- Pērkam apbūves gabalus
- Nokārtojam aizdevumu lietas
- AR MUMS APVIENOTA KRĀJAIZDEVU SABIEDRĪBA  
AIZDOD NAUDU MAZĀKIEM BŪVDARBIEM

CHURCH un ARGYLE ielu stūrī, PARRAMATTĀ

Telefoni: 635-8918 un 635-5916, vakarā 637-1629



A. PRIEDĪTIS  
GRĀMATNĪCA  
*Rīga*

**ROOM 208 (2-ND FLOOR) "LINDEN COURT"**  
Cnr. Market & Castlereagh Strs., Sydney. — Tel. BW 4221.

Atvērta darbdienās 10.30 — 5.45, sestdienās 9 — 12.15  
Pasta (mājas) adrese: 74 Judd St., Mortdale, tel. LU-1266

★

Grāmatas «» Laikraksti «» Daiļamatniecība  
Latvju skaņu plates ★ Latviskas rotas lietas  
Gleznas, Latvijas skatu palielinājumi

★

**SŪTĪJUMI UZ LATVIJU:**

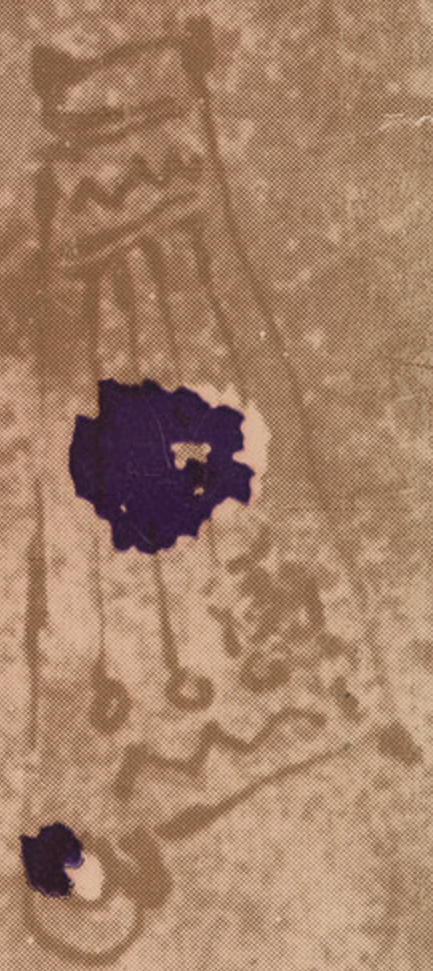
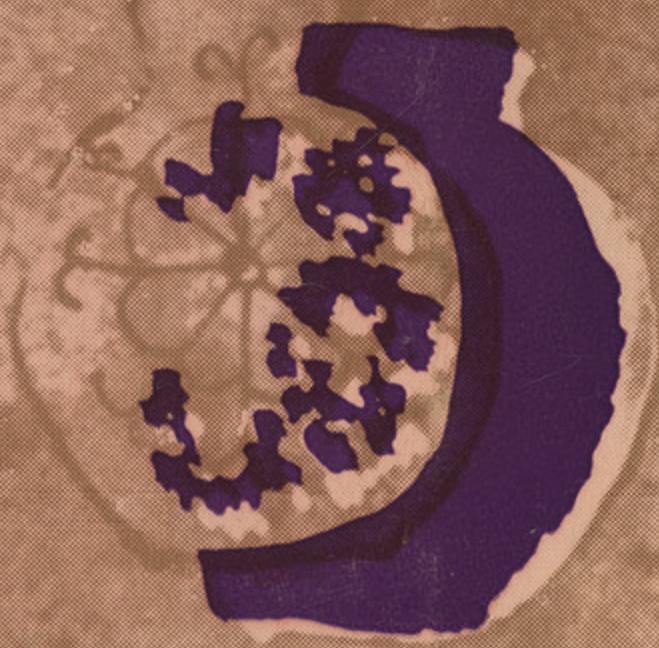
- 1) Sūtītāju piegādātās mantas nosūtu tieši uz Latviju no Sidnejas galvenā pasta.
- 2) Pasūtījumus pieņemu arī pēc Transmaritim (Zviedrijā) un Vanes (Anglijā) katalogiem un paraugiem.

429

AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU 13. KULTŪRAS DIENAS, SIDNEJĀ 1963. GADĀ



489



BTMM 742489/2 Poix. nr. B 1/489